Предварително уведомление за концентрация

(Дело M.10736 — ITOCHU / ISUZU MOTORS / JV)

Дело кандидат за опростена процедура

(текст от значение за еип)

(2022/C 193/06)

1. На 4 май 2022 г. Комисията получи уведомление за планирана концентрация в съответствие с член 4 от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ([1]).

Настоящото уведомление засяга следните предприятия:

— предприятие ITOCHU Corporation (Itochu, Япония),

— предприятие ISUZU Motors Ltd. (Isuzu, Япония),

— предприятие Isuzu Leasing Services Limited (ILS, Япония), под контрола на предприятие Isuzu, и

— предприятие Isuzu UMAX Corporation (UMAX, Япония), под контрола на предприятие Isuzu.

Предприятие Itochu и предприятие Isuzu ще придобият по смисъла на член 3, параграф 1, буква б) и член 3, параграф 4 от Регламента за сливанията съвместен контрол над предприятие ILS и предприятие UMAX.

Концентрацията се извършва посредством покупка на дялове (акции).

2. Търговските дейности на въпросните предприятия са:

— за предприятие Itochu: търговско дружество с дейност в областта на вноса и износа и отвъдморската търговия в широк кръг промишлени отрасли, включително текстил, машини, метали, минерали, енергетика, химикали, храни, информационни и комуникационни технологии и финанси;

— за предприятие Isuzu: дружество с дейност в производството и доставката на моторни превозни средства, както и компоненти на двигатели. Продуктите му включват пикапи, лекотоварни и тежкотоварни камиони и автобуси;

— за предприятие ILS: дружество, понастоящем под едноличния контрол на Isuzu, с дейност в областта на лизинга на търговски превозни средства и услугите по поддръжка на търговски превозни средства единствено в Япония; и

— за предприятие UMAX: дружество, понастоящем под едноличния контрол на Isuzu, с дейност в областта на продажбата на камиони на търг, закупуването и продажбата на употребявани камиони, както и онлайн услугите за търговия с употребявани камиони единствено в Япония.

3. След предварително проучване Комисията констатира, че сделката, за която е уведомена, би могла да попадне в приложното поле на Регламента за сливанията. Въпреки това Комисията си запазва правото на окончателно решение по тази точка.

В съответствие с Известието на Комисията относно опростена процедура за разглеждане на някои концентрации съгласно Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ([2]) следва да се отбележи, че това дело би могло да бъде разгледано по процедурата, посочена в Известието.

4. Комисията приканва заинтересованите трети страни да представят евентуалните си забележки по планираната сделка.

Забележките трябва да бъдат получени от Комисията не по-късно от 10 дни след датата на настоящата публикация. Моля, винаги посочвайте следния референтен номер:

M.10736 — ITOCHU / ISUZU MOTORS / JV

Забележки могат да се изпращат до Комисията по електронна поща, по факс или по пощата. Моля, използвайте координатите за връзка по-долу:

Електронна поща: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Факс +32 22964301

([1]) ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1 („Регламент за сливанията“).
([2]) ОВ C 366, 14.12.2013 г., стр. 5.

Пощенски адрес:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË